

If the foregoing is acceptable to the Government of Canada, I have the honor to propose that your reply and my note regarding this matter shall constitute an agreement between our two Governments which shall enter into effect upon the date of your reply.

Accept, Sir, the renewed assurances of my highest consideration.

ADOLPH W. SCHMIDT

The Acting Secretary of State  
for External Affairs,  
Ottawa.

(Translation)

Ottawa, April 23, 1971

Ottawa le 23 avril 1971

Sir:

M-88

I have the honor to refer to my letter of 1971 No. 24 dated April 23, 1971, in which I proposed to the Secretary of State of the United States that your reply and my note regarding this matter shall constitute an agreement between our two Governments which shall enter into effect upon the date of your reply. I am pleased to advise you that this proposal has been accepted by the Secretary of State of the United States and that the necessary arrangements have been made for the transmission of your reply to the Department of State, Washington. I am also pleased to advise you that the necessary arrangements have been made for the transmission of my note to the Department of State, Washington. I am sure that this will be a pleasant surprise for you. I am, Sir, very respectfully,  
Yours truly,  
Adolph W. Schmidt  
Acting Secretary of State  
for External Affairs  
Ottawa

10 Recueil des traités 1981 No 24  
11 Recueil des traités 1981 No 2